



Psalm 139:16

Mizmor Qof-Lamed-Tet, pasuk Tet-Zayin

וְעַל-סֵפֶרְךָ כָּל־מַעֲשֵׂי יָמֵי יִצְרֹנִי וְלֹא אֶחָד בָּהֶם

God's Personal Supervision of our lives...

בָּהֶם	אֶחָד	וְלֹא	יִצְרֹנִי	יָמֵי	יִכְתְּבוּ	כָּל־	וְעַל-סֵפֶרְךָ
bah'-hem'	e'-chad'	ve'-loh'	yoo'-tzah'-roo	yah'-meem'	yee'-kah'-tei'-voo	koo'-lahm'	ve'-al-seef'-re- kh a'
בּ - pfx "in, at, among"	אֶחָד - n ms abs "one"	וְ - pfx "and, but"	יִצַר - v "to form, fashion, ordain,"	יָמִים - n m "day, time, yr"	כָּתַב - v "to write, inscribe"	כָּל - n m "all, each, every"	וְ - pfx "and, but" עַל - prep "in, on"
הֵם - 3mpl sfx	אֶחָד > fi v to go	לֹא - adv "no,not"	יָצַר - pual prf 3pl	יָמִים - mpl sfx	יָצַר - niph impf 3mpl	כָּל - 3mpl cstr sfx	סֵפֶר - n ms cstr "scroll, book"
when there was not one among them		[my] days were ordained		everything was written		and in your scroll	

וְעַל-סֵפֶרְךָ כָּל־מַעֲשֵׂי יָמֵי יִצְרֹנִי וְלֹא אֶחָד בָּהֶם

"In your scroll everything was written, my days were ordained before they came into existence." (Psalm 139:16b)

καὶ ἐπὶ τὸ βιβλίον σου πάντες γραφήσονται ἡμέρας πλαστήσονται
καὶ οὐθείς ἐν αὐτοῖς (LXX)

Sefer Tehillim:

וְעַל-סֵפֶרְךָ כָּל־מַעֲשֵׂי יָמֵי יִצְרֹנִי
וְלֹא אֶחָד בָּהֶם

For audio, see the Hebrew for Christians website.